

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de información é intereses generales y locales

SUSCRIPCIÓN:  
Segovia, mes, 1 peseta.—Fuera,  
trimestre, 3, 50

Director: Don Rufino Cano de Rueda

Administración:  
Isabel la Católica, número 9.  
Redacción e Imprenta:  
Capuchinos Alta, número 7.

Apartado núm. 11

SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO Y TELEFÓNICO.—MERCADOS.—PUBLICIDAD

Teléfono núm. 25

## Las armas prohibidas

En pocos días han ocurrido en esta provincia varios sangrientos sucesos y la experiencia enseña, que una de las causas ocasionales y determinantes de la mayoría de los crímenes que se cometen por la gente ineducada y de costumbres libres, es el uso de armas, generalizado por el ejemplo y la necesidad que crea el ambiente del vicio y del matonismo.

Un sujeto perteneciente a la baja extracción social, no se cree en aptitud para poder hacer alarde de guapeza y de sostenedor de su amor propio, en sus relaciones con los de su igual, si no va provisto del hierro homicida; que presta ánimos y alientos en los casos de *caballería rústica*.

Antes puede faltarle a un hombre de temple y de gallardía de nuestro pueblo el calzado ó los calzoncillos blancos, que el arma oculta en la faltriquera, por si hay que probar que él alterna con los más despreciadores del peligro.

Es una preocupación hereditaria que cuesta raudales de sangre y sinnúmero de ruinas. Incluciones atávicas que traen a la memoria las de aquellas legiones aventureras que marchaban a América y a Flandes, y que la civilización moderna no ha desarraigado, porque su influjo resulta ineficaz en los espíritus romos y sin pulimento, que permanecen sumidos en las sombras del analfabetismo.

El hidalgo de antaño, descendiendo en la escala social, sin que le haya conservado sus rasgos de nobleza la educación, y sus prestigios el régimen que le engendrara, es el matón callejero de ogaño.

Hay que combatirlo, desarmandole.

Privado del calor que le prestan la navaja ó la pistola, trócase como por arte de encantamiento en un ciudadano pacífico é inofensivo; por que el instinto de conservación entonces se desarrolla en él, y su propio decoro, según el falso concepto que del valor tiene formado, le aconseja no entrar en combates personales sin medios adecuados de ataque y defensa.

Hemos dicho que debe combatirse, evitando que lleve armas, y sería más exacto decir que se le presta un eminente servicio, se le hace así un gran bien, cortándole las alas de la acometividad que le coloca al borde del precipicio, á las puertas del hospital ó del presidio.

## Las escuadras inglesas

Están llamando poderosamente la atención los admirables ejercicios que practica la escuadra inglesa, sur-

ta en nuestras aguas de Villagarca. Han abandonado este puerto los 29 buques ingleses de las escuadras de Wilson y Lanke, para continuar aquellas maniobras en la costa portuguesa.

Al zarpar asumió el mando supremo el almirante Wilson, que ha de dirigir las maniobras como último acto de su vida militar; pues ya le corresponde salir de la escala activa.

Las maniobras se verificarán á cien millas de Lagos. Su plan es completamente desconocido, porque el almirante Wilson guarda siempre extremada reserva.

Se sabe, no obstante, que entre los ejercicios habrá unos que inspiran temor á los marinos: consisten en cruzar el mar, de noche, con las luces apagadas; marchando todos los buques á gran velocidad y en distintas direcciones. También se hará la maniobra de desalojar los barcos, que suelen verificarse durante la noche, y es difícilísima. A una señal dada, todos los tripulantes han de abandonar sus buques, llevando los petates debajo del brazo. Esta práctica, que tiene por objeto adiestrar á la gente para el caso de un siniestro, se realiza en la armada inglesa en pocos minutos y con una precisión admirable.

## Crónica

### DESPUES DEL BAILE

Vosotras, jóvenes lectoras nuestras, no habréis pensado ayer más que en el baile. Una arruga en el vestido, os inquietó como una desgracia. Y ante el gesto de aprobación y quizá envidioso de las amigas, vuestra alma gozó, como nunca hasta entonces, las mieles del tiempo.

Esto ayer. Teniais delante de vosotras las estrellas todas de la esperanza. Hoy, la esperanza se ha realizado plenamente y ya sólo queda, para vuestro regocijo, el recuerdo. No sabemos si antes érais felices: no sabemos tampoco si lo sois ahora.

Nuestro optimismo nos lleva, sin embargo, á afirmar; de otro modo la vida no valdría la pena de vivirse. ¡Pobres de nosotros, si tuviese razón quien ha dicho esto tan sombrío: «Sólo hay dos maneras de ser supremamente desgraciado. La una, consiste en desear lo que no se tiene y la otra en poseer lo que se desea!»

No, gentiles lectoras nuestras. En desear hay un encanto maravilloso, y hay un goce alto en que las aspiraciones de nuestra alma pasen á convertirse en fruto.

Porque aterra imaginarse una vida que no tuviese calor de recuerdos ni ilusión de esperanzas. El momento presente es, muy ameno, amargo y enojoso. Y sólo eso de que antes hablabamos, puede hacer que vuestros ojos se iluminen con un resplandor de aurora y que en vuestros labios florezca una sonrisa.

Han terminado ya los bailes del Carnaval. Se acercan los de Piñata, que serán fugaces y pasarán raudamente. Procurad, en todos, divertirlos; que vuestras almas estén contentas, y que nunca haya nubes sobre su azul. De este modo, sin quizá daros cuenta, contribuiréis altamente al progreso de la humanidad.

Los hombres sólo saben mirar á vuestro ojos. En esos ojos vuestros no deben leer nunca ningún pensamiento sombrío. Sólo por haberse, en cierto momento, enturbiado los ojos de una mujer, se transformó el aspecto del mundo. El mar es azul y sereno cuando en las alturas no hay nubes; pero cuando el cielo está torvo, aterra la vista del mar.

Hemos hecho esta pequeña alegoría por parecernos prudente. El mar,

lectores graciosas, lo seremos nosotros. ¿Queréis? Y claro está que el cielo, entonces, son los ojos vuestros. Pues bien: bailad, divertíos, y que nunca haya nubes en ese cielo. He aquí el consejo que nos dicta nuestro egoísmo de hombres.

## Comisión provincial

En la sesión celebrada el lunes último tomó esta Comisión los siguientes acuerdos:

Transferir al señor Director del Establecimiento provincial de Beneficencia la autorización concedida por el Ministerio para adquirir por administración el vino y tocino necesarios para el consumo de los acogidos durante el presente año.

Aprobar la liquidación y acta de recepción de las obras del tajo número 2, del camino vecinal de la Vellilla á La Puebla y que se devuelva al contratista el depósito provisional, previas las formalidades de ley.

Encomendar al oficial letrado de la Corporación que, de acuerdo con los jefes de dependencias, haga un inventario de todos los bienes que la Diputación posea.

Que se ordene instruir de oficio el oportuno expediente para la libertad ó reclusión de la acogida en la sección de observación del Establecimiento provincial de Beneficencia, Julia Bautista.

Remitir á las familias de las también acogidas en la sección expresada, Gregoria González de Andrés, vecina de Etreros, y Francisca García, de Moraleja de Coca, los certificados facultativos del resultado de la observación á que han estado sometidas, para la resolución de los oportunos expedientes, en el Juzgado de primera instancia del partido de Santa María de Nieva.

Dar las gracias al director del Balneario segoviano, D. Segundo Gila, por los baños que, fuera de los comprendidos en la consignación correspondiente, ha concedido á varios enfermos pobres de la provincia.

## Segovia retrospectivo

### DE «EL LIBRO VERDE»

Privilegio de Regidores muerto el Corregidor

Es también privilegio del Ayuntamiento y de los Regidores por costumbre usada y guardada en esta Ciudad que por muerte del Corregidor ó por privación de oficios elige y nombra el Ayuntamiento y sule de ordinario nombrar por Corregidor al Regidor más antiguo, y por tenientes á otros Regidores, otro por alguacil mayor, dos Executores de Ciudad y Tierra. Y esto se hace aunque el Corregidor muerto dexa nembardo su teniente. Lo que es muy conforme á derecho como lo resuelve el Sr. D. Diego de Cobarrubias y Leiba Obispo meritisimo desta Ciudad y Presidente de Castilla, porque ha ora sea el Teniente Ordinario, ora sea delegado, le espire el Poder, por la muerte de Su Corregidor como lo dice Baldo Aniles y esta es costumbre inviolable, aunque Bohardilla dice que el teniente lleuara el salario y décimas.

Muerto el Corregidor que hace el Ayuntamiento

El qual regidor más antiguo toma la vara y posesión en el Ayuntamiento y desde allí se ba con sus oficiales á la Cárcel adonde toma las llaves al alcaide y hacen Visita de Car-

## INFORMACIÓN GRÁFICA

### ALTOS CARGOS



D. PASCUAL AMAT

D. CÉSAR SILLÍO

El nuevo subsecretario de Gracia y Justicia, don Pascual Amat, diputado por Arévalo, es un letrado de esos que no rehuyen, sino que aceptan, el examen y el estudio de las cuestiones financieras, que tanto afectan á la vida del país. Mucho y con gran provecho ha trabajado el señor Amat en esta especialidad, así en el Parlamento como en las Comisiones.

No quiere esto decir que viviera apartado ni ayuno de cuanto afecta al desenvolvimiento y progreso de la ciencia penal.

Es, un togado competente, un orador de gran palabra y uno de los políticos que tienen como norma de conducta la probidad.

El nuevo subsecretario de Instrucción pública don César Silió, pertenece á los nuestros, á los periodistas castellanos, entre los que ha ocupado siempre puesto preferentísimo, conquistado con sus brillantes trabajos, la mayor parte publicados en la prensa de Valladolid.

Es Silió uno de los literatos de más sólida cultura y como orador parlamentario figura entre los que saben decir las cosas y las dicen, aunque no agraden á quienes le oyen. Reciente está su discurso contra las escuelas de Barcelona, que enseñan doctrinas contrarias al orden. Entonces, una parte de la Cámara protestaba de las teorías expuestas por el señor Silió, lo que no impidió á éste formular la acusación rotunda y la protesta elocuente contra aquel abuso.

Aunque es joven, tiene Silió una brillante historia política y los que sabemos hasta qué punto sabe ahondar en los problemas que con la cultura nacional se relacionan, esperamos confiadamente que en el cargo que el Gobierno le ha conferido, dejará el nuevo Subsecretario innegables testimonios de su talento, que se traducirán en inmensos beneficios para la enseñanza.

El encumbramiento de Silió á la Subsecretaría de Instrucción Pública es una obra de justicia que debemos recibir con extraordinario júbilo cuantos trabajamos en la prensa castellana, en la que es maestro indiscutible el ilustre vallisoletano.

col y esta jurisdicción dura hasta que por su Magestad se probehe el Oficio ó el teniente Requiere con la provision de su Magestad ó carta acordada.

Muerto algun Fiel de linajes nombra el Ayuntamiento

También elije el ayuntamiento quando por muerte baca alguna Bara de los Fieles que nombran los nobles linajes.

Al Regidor testigo le examinan en su casa

Es preheminenca deste Oficio que si un Regidor, es presentado por testigo le an de ir á examinar á su casa como lo dice una Ley del derecho, si no es en caso que el testigo a de parecer ante el Juez, como lo trae Juan García y Plattea.

Quando entra el corregidor en el Ayuntamiento se levantan los demás

Quando entra en el Ayuntamiento el Corregidor se leuantan todos y están en pie descubiertos hasta que se sienta y assi lo dice el D Pisa y quando empieza ó acaba de ablar se descubre y todos los demás á el.

No se las puede dar tormento

Es tanta la calidad deste oficio que no se puede dar tormento á ningún Regidor y en esta parte los compara el derecho á los Consejeros del Reyno en una ley de la Partida, por estas palabras, que no se diese tormento a home que fuese consejero señaladamente del Rey ó del Comun de alguna Ciudad, el qual Preuilllegio es aprouado por derecho comun, y por los doctores, en tanto grado que dize Iasson que incurria en pena de muerte el Juez que atormentase a ningún Regidor ni aun dejado el oficio.

## Prensa y política

El deseo de aumentar la confusión entre los liberales, ha lanzado una nueva candidatura á la jefatura del partido.

Acerca de esto escribe A B C:

«Descontadas estan las dificultades que han de halar los liberales; dificultades que empiezan á engendrar nuevas aspiraciones y deseos de «algo nuevo», algo que no esté gastado y que pueda fundir en uno sólo todos los sentimientos.

Por eso la idea de la jefatura de Melquiades Alvarez, que algunos creen lanzada como balón d'essai, cuando en realidad no es tal, sino fruto de cálculos y de deseos que tampoco son nuevos, es objeto de comentarios y de reflexiones.»

«El «Eclair» publica esta mañana algunas declaraciones que el señor Maura hizo á un redactor del citado periódico, durante un interuio.

El presidente del Consejo asegura que la cuestión religiosa es inoportuna en este momento en España y que no piensa entablar negociación alguna con el Vaticano.

«Por otra parte —añadió el señor Maura—, no obra en mi poder ningún documento diplomático.

Los Tribunales interpretarán como antes las leyes relativas al matrimonio civil, y no es cuestión por el momento, de derogar lo que ya quedó hecho.»

La fecha del 11 de Febrero, aniversario de la proclamación de la República, ha pasado este año en medio de la más completa indiferencia.

Esto es consecuencia lógica del estado de división en que se encuentran los republicanos, de la falta de jefes prestigiosos, de la desilusión que, en las cada día más mermaidas masas, causan los repetidos fracasos del partido, y del alejamiento, cada vez más pronunciado, del elemento obrero.

Le ha sido concedida la gran cruz de Isabel la Católica al señor conde de Moral de Calatrava.

**Cuento de Carnaval**

Puede suponerse el regocijo con que recibiríamos á Carlos en el seno de nuestra reunión, si decimos que su ingeniosa charla superaba al aburrimento que de los contertulios se iba apoderando; así es que apenas hubo tomado puesto entre nosotros, la concurrencia, alborozada como por arte de magia, demandaba de él el relato de alguna aventura ó sucedido del que hubiera sido protagonista activo.

Carlos, siempre amable, accedió. Todos—nos dijo—conocéis á Emilio, el hombre del honor y del dinero; pues bien, este fué el gracioso creador del sucedido de que fui inocente víctima.

La tarde de un miércoles de Carnaval tocaba á su fin. Vagaba yo por el Canal contemplando el cuadro pintoresco que la muchedumbre alborozada ofrecía, cuando tropecé con Emilio que, en unión de dos elegantes máscaras, permanecía estacionado entre los jubilosos grupos, indiferente á cuanto en su derredor ocurría.

Previos los saludos de rúbrica, con estudiado disimulo me llamé aparte.

Carlos, me dijo, puesto que he tenido la suerte de encontrarte, te suplico acompañes á su casa á esta bella joven que está con nosotros: es muy linda y amable, mas no extrañes no cambie contigo una palabra; ha perdido á su madre entre el alud de gente y teme extraviarse por su calidad de forastera; usa para con ella toda tu delicadeza, que acaso agradecida corresponda algún día á tu galante proceder.

Y después de expresarme el motivo que le privaba de realizar lo que me encargaba, se acercó á una de las damas del grupo y pareció musitarla breves palabras.

Momentos más tarde comenzaba á cumplir la misión que se me otorgara, que dicho sea entre paréntesis, me enorgullecía en extremo y halagaba mi juvenil vanidad.

Logramos franquear la espesa valla que oponía el gentío á nuestra marcha. Mi acompañante andaba presurosa con cierto movimiento menudo que, no obstante el pronunciado vaivén hacia atrás con que parecía afirmar sus pasos, me encantaba. A medida que avanzábamos en nuestra carrera, me sentía más subyugado por mi delicada pareja: aquellos bucles que parecían hilados por manos divinas, la figurita baja y menuda que á mi lado se agitaba airosa, y hasta el rostro angelical que en mi eterna condición de soñador me imaginaba existir tras una amplia careta, habían hecho mella en mi ánimo. Es indudable; nos intriga más lo que estamos por descubrir que lo que contemplamos, y á mí, me embarga-

ba en alto grado aquel rostro encubierto...

No osaba pronunciar mi improvisada compañera ni siquiera una sílaba; sólo sí creía yo percibir inciertamente á causa del lejano clamoreo que hasta nosotros llegaba, un quejido singular que hería en lo más íntimo, considerando los padecimientos de aquella pobre provinciana alejada de su madre querida.

Mis galanterías no son para con esas; mis ruegos, mis consuelos, mis atenciones, mis consejos y luego después mis requiebros floridos, mis sentires, mis emociones, no son para expresados, y sin embargo de tan incomprensible admiración, ni siquiera las extremidades que aparecían totalmenté encerradas en amplísimo disfraz, había logrado descubrir. ¡Primorosas manos las que tan hábilmente!

Pero no precipitemos el final. Entregado estaba á discursivas divagaciones para con ella, pues entraba en mis planes el de hacerla hablar, cuando importuno, un guardia se llega hasta nosotros rogando á la señora se quite el antifaz. Mas ella, calla y prosigue.

Fácil es comprender que no había de ser yo quien ejerciera presión sobre su ánimo para hacerla acatar tan justo requerimiento. El del orden se altera interpretando nuestro silencio como intolerable desobediencia y nos conduce á presencia del delegado del distrito.

—¿Dónde usted quiera!, respondo arrogante, pero no tolero se falte ni un ápice á la consideración debida á una dama.

—¡Menuda perra la que lleva la dama!, exclama con reticencia el guardia, como haciendo referencia á una borrachera.

Aquello me soliviantó. Era ocasión de mostrar mi varonil gallardía y le tiré al polizonte un puñazo que por fortuna mía, solo le arrebató la teresiana.

A todo esto, ella impertérrita; parecía un ser carente de sentido.

Llegamos á la prevención: contamos al delegado lo ocurrido y al arrebatársele instantáneamente la careta á mi acompañante, un sibido penetrante de alguien que nos acecha la hace salir corriendo en cuatro patas, entre la estupefacción general.

Ropas y trapos, cintas y careta, ruedan por el suelo con pasmosa celeridad, y nuestros ojos asombrados por lo inesperado del desenlace, descubren cual rápida visión un bonito can de circo, amaestrado.

Mi desencanto fué terrible. ¿Pensar que era yo quien llevaba la perra de que hablaba el guardia?

Café desvanecido de congoja y de ira. Al reponerme, las tinieblas de lóbrego calabozo me envolvían.

El suceso fué mal interpretado y á fuerza de excusas y de ruegos logré no me costara sino unos duros en juicio de faltas... Perdí la novia, la cena y el baile de aquella noche y, en cambio, adquirí un reuma que persiste tan terco en mí como yo con el perro á quien quería hacer hablar y una grave indisposición como corolario y resumen de las precedentes consecuencias de la broma.

Las últimas palabras de Carlos fueron pronunciadas entre sonoras carcajadas de los concurrentes, que alababan con fruición el relato del alegre camarada.

VICENTE CATALÁN BERNAL.

**Un sacerdote muerto**

**En Valseca—Fuerte viento. — El párroco derribado. — Muerte instantánea.**

Hoy hemos tenido noticia en Segovia de un triste suceso que ayer ocurrió en el pueblo de Valseca.

No hemos podido comprobar la noticia, pero de los informes recibidos, parece ser que el párroco de dicho pueblo salió ayer de casa de un amigo suyo, en ocasión en que reinaba un fuerte viento.

El aire, obrando sobre el traje talar, envolvió en él al sacerdote y le empujó con fuerza, impidiéndole ver, para buscar un apoyo á su cuerpo que empezaba á perder tierra.

Desgraciadamente, el venerable sacerdote no pudo sostenerse en pie y al caer recibió un fuerte golpe en la cabeza, á consecuencia del cual quedó en el suelo sin vida.

Acudieron algunos vecinos en socorro de su párroco, pero ya era tarde, pues éste debió morir en el acto mismo en que cayó al suelo, toda vez que la herida la recibió en la nuca.

El cadáver fué trasladado á la casa rectoral en medio de la mayor consternación del vecindario y hoy se habrá procedido al sepelio.

El finado contaba sesenta y tres años próximamente.

Muy de veras lamentamos tan triste acontecimiento.

**El Carnaval**

El día de ayer

Aunque amaneció algo mejor que los anteriores, no por eso hay que mencionar máscaras alguna que sobresaliese por su originalidad, ni llamase la atención.

Las calles y paseos continuaban enfangados y el cielo plomizo y amenazando con más agua.

La gente se refugió en los bailes, que como ya verán los lectores en otro lugar, resultaron muy concurridos.

Los soportales de la Plaza mayor se vieron desde el anochecer animados.

El consumo de confetti y serpentinas, fué muy escaso en paseos y calles.

Casino militar

El baile celebrado anoche en esta elegante sociedad, resultó brillante, bailándose sin interrupción desde las siete hasta las once y media de la noche, que terminó.

Algunas de las lindísimas muchachas que acudieron á este baile, iban elegante y caprichosamente disfrazadas.

Teatro Miñón

Desde las diez de la noche no era ya posible dar un paso en el Teatro Miñón. Y el que conseguía penetrar en la bulliciosa sala, entre aquella compacta masa humana, tenía que someterse á los balanceos de la multitud, sin poder emprender la retirada, porque la salida se hacía imposible.

El tiroteo de serpentinas, que se entrelazaban de palco á palco formando caprichosa red, era á veces terrible y amenazador para las narices respectivas y hubo ciudadano que cuando más embelesado se encontraba piropeando á dos hermosos luceros, salió de su apoteosis por los efectos de un serpentinar y entonces dejó de contemplar á los luceros para ver las estrellas.

Hubo odaliscas ideales, manolas de primer orden, chulapas retrecheras, esclavas monísimas, pescadoras con gancho incomparable y un diluvio de capuchones de todas las formas y colores imaginables.

En el ambigú se hizo un consumo más que regular y la más retozona y bulliciosa alegría no se vió interrumpida ni por un momento, hasta después de las cuatro de la madrugada, en que el enloquecedor galop puso el punto final á la fiesta.

Unión Mercantil

Esta sociedad celebró ayer por tarde y noche bailes de máscaras, notándose en ambos la presencia de bellas jóvenes disfrazadas, las más con mucho gusto y siendo la concurrencia extraordinaria.

El Paraíso

En el rato que permanecemos ayer tarde en esta favorecida y concurrida sociedad de recreo, vimos gran animación en ella y entre las muchachas disfrazadas con más gusto sobresalían una aldeana italiana, bastante agraciada de cara, una linda joven que vestía el traje castizo del país, una de traje de la edad antigua y dos caprichosos bebés.

El baile de la noche también se vió concurrido.

El salón estaba adornado con sumo gusto.

Casino de la Unión

El próximo domingo, celebrará un magnífico baile de Piñata el Casino de la Unión.

La fiesta promete ser tan brillante como lo fué la celebrada en la noche del pasado lunes.

**SUETOS**

Ha sido nombrado Delegado Regio de montes, nuestro distinguido amigo, señor Conde de Retamoso.

El profundo conocimiento que de los problemas agrícolas tiene el sustituto del señor Zorita da seguridad al país de que habrá de ser realizada pronta y satisfactoriamente la liquidación de los pósitos y el planteamiento de la nueva ley.

El triunfo del Orfeón

Según leemos en *El Imparcial*, ha obtenido en Madrid el segundo premio de comparsas, el «Orfeón y rondalla segovianos.»

Hoy, en el tren de las seis y media de la tarde llegará á esta población la masa coral segoviana, y gran número de amigos de los orfeonistas y otras muchas personas se proponen acudir á la estación para recibir á los simpáticos y laboriosos obreros que han sabido conquistarse muchos aplausos y un honroso galardón, que seguramente habrá de servirles de estímulo para proseguir su labor artística.

El Orfeón se trasladará desde la Estación á la Plaza Mayor, donde también esperarán muchas personas la llegada de los orfeonistas premiados.

Celebramos el éxito que nuestros paisanos acaban de conseguir.

Se ha encargado de la Alcaldía hasta que tome posesión el nuevo Alcalde señor Rodríguez Fraile, el primer teniente de Alcalde D. Pedro Zúñiga.

Posesiones

En el día de ayer, se posesionaron de sus respectivos cargos, nuestros buenos amigos don Cipriano Guerrero, Inspector primero de vigilancia, don Rafael Nadales, Auxiliar del Gobierno civil.

Reciban con este motivo nuestra enhorabuena, dichos señores, quienes en época anterior habían desempeñado los mismos cargos con gran acierto.

Esta mañana se ha despedido cariñosamente de los empleados municipales el Alcalde Sr. Arango, quien tuvo frases de elogio para todos.

El Secretario de la Corporación, señor Zamarrigo, en nombre de dichos empleados, contestó al señor Arango, expresándole el sentimiento con que veían todos la separación

Folleton de EL ADELANTADO (114)

**EL MISTERIO de un crimen**

NOVELA ORIGINAL

DE XAVIER DE MONTEPIN

PRIMERA PARTE

**La noche sangrienta**

—¿Cómo esperais encontrar su pista? Es casi seguro que haya cambiado de nombre, y á no ser que le conozcáis de vista...

—Le conozco de vista,—interrumpió el joven.

—¿Dónde y cuándo le habeis visto por última vez y quien os lo ha enseñado?

—Hace dos años me encontraba yo en Alemania con mi padre, quien reconoció al miserable en una calle de Berlín y me lo señaló... Le miré por espacio de algunos minutos y desde entonces que

dó grabada su fisonomía en mi imaginación.

—¿No le hizo arrestar vuestro padre?

—No podía hacer más que señalarlo á la policía, y para eso era preciso conocer sus señas... Le seguimos hasta la puerta de un hotel en el cual penetró. Cuando una hora después llegó la policía, avisada por mi padre, había desaparecido.

—¿No le habeis vuelto á ver desde entonces?

—No, señor, pero he tenido noticias suyas.

—¿Cuándo?

—Hace dos meses.

—¿Dónde?

—En Ginebra. Me fuí á hospedar en el hotel de la Corona... Me trajeron el registro para que inscribiese mi nombre, y antes de hacerlo empecé á leer los nombres que en él había estampados... Juzgad de mi sorpresa al ver el siguiente: «Pedro Lartigues.»

—¿Había dado su verdadero nombre?—exclamó Pablo de Gibray.

—Sí, señor.

—Es muy inverosímil... un bribón de esa especie no hubiera cometido tal imprudencia... Debisteis encontraros frente á un homónimo.

—Eso fué lo que creí al primer momento; pero interrogué á los del hotel acerca de aquel viajero y me dieron las señas del hombre que me enseñara mi padre en Berlín hace dos años.

—Pero en Berlín no se hacia llamar Pedro Lartigues, ¿verdad?

—No, señor; se hizo inscribir bajo el nombre de Frantz Muller.

—Es indudable que cambia de nombre en todos los países—dijo el juez instructor.—¿Cuánto tiempo hacia que se había marchado del «Hotel de la Corona?»

—Tres días.

—¿A dónde iba?

—A Bruselas, ó al ménos así lo decía.

—Le seguisteis?

—Sí; y supe que un viajero que llegaba de Suiza y se hacia llamar

Van Amburger, se había hospedado tres días ántes en el «Hotel de Gante,» donde no había parado más que veinticuatro horas. Se marchó sin decir nada y perdí su pista. Lo único que pude saber es que venía á Francia.

—¿Dónde creéis que este ahora?

—Tengo la completa seguridad de que se halla en París y me he jurado encontrarle.

—¡Ah señor conde!—exclamó el comisario de las delegaciones con un gesto de incredulidad;—temo que os hayais impuesto una misión demasiado difícil de cumplir: ¿Cómo vais á poder hacer lo que no ha hecho la policía á consecuencia del crimen cometido en la condesa de Kourawieff? El bribón de Lartigues es un Profeo incapturable que toma mil formas diferentes y se escurre de entre las manos en el momento en que se cree uno haberlo cogido.

Durante muchos años le ha buscado su antigua querida Aimee Joubert, deshorada y comprometida por él en el asesinato de vuestra madre... Quería entregarlo á cualquier precio á la justicia, para ver se vengada de la vergüenza que le infligió; pero tuvo que darse por vencida, y sin embargo, le siguió muy de cerca, como el sobleso sigue á su presa. Solo una vez estuvo á punto de capturarlo en Edimburgo, en virtud de un autor de prisión en regla de que era portadora; pero cuando los agentes llegaron había desaparecido.

—Lo que no ha podido hacer Aimee Joubert, lo haré yo,—repuso Ivan.—Desearia, sin embargo, ver á esa mujer para pedirle ciertos datos.

El juez de instrucción tomó la palabra.

—Temiendo proporcionaros una entrevista con ella aquí,—dijo,—causalmente pensaba mandarla llamar.

—¿Vos?—exclamó el ruso,—¿por qué?

del que hasta aquí había sido su digno y cariñoso jefe.

Se halla enfermo de algún cuidado, aunque por fortuna ha experimentado algún alivio, nuestro amigo de Aguilafuente don Francisco Sanz Arribas.

Celebraremos su total restablecimiento.

Fieles contrastes

La Dirección general del Instituto Geográfico ha anunciado un concurso para cubrir 51 plazas de aspirantes á fieles contrastes de pesas y medidas.

Estas plazas pueden ser solicitadas por ingenieros industriales ó ingenieros geógrafos que no excedan de cuarenta años de edad.

Las instancias, acompañadas de la partida de bautismo, título de ingeniero ó copia testimoniada del mismo y certificados de méritos y servicios, deberán ser remitidas á la Dirección del Instituto Geográfico antes del 18 del corriente.

Circular

En el «Boletín oficial» de hoy, aparece una circular del Gobierno civil, participando la conveniencia de que por las autoridades y Guardia civil con el personal de obras públicas, se vea el medio de evitar los daños que se cometen en el arbolado de las carreteras, según lo ordenado en la Real orden del ministerio de Fomento de 24 de Diciembre último.

Se encuentra mejorado de la enfermedad que padece, el hijo menor de nuestro querido amigo D. Gonzalo Terradillos.

Muy de veras celebraremos que recobre cuanto antes el enfermo la salud perdida.

El ilustrado Chantre de esta Catedral, D. Mariano Martínez, ha sido trasladado á la primada de Toledo, donde desempeñará el cargo de Tesorero.

Muy de veras lamentamos la ausencia de tan respetable amigo.

De minas

Se han señalado los días 25 y 28 del actual y 4 del próximo Marzo, para la celebración de las subastas de la mina de hierro «Nuestra Señora del Manto», sita en término de Riaza.

Dicha subasta tendrá lugar en el despacho del señor Delegado, á las doce de la mañana de esos días, bajo el tipo de tasación de 4.000 pesetas.

Hoy ha estado á cumplimentar al digno Gobernador civil de la provincia, el Contador del Excmo. Ayuntamiento señor García Moreno.

Nombramiento

Por la Universidad Central, ha sido nombrada maestra interina de la escuela pública incompleta de asistencia mixta del pueblo de Francos, doña Fuencisla Gómez Pinto.

Hurtos de maderas

La Guardia civil, ha detenido y puesto á la disposición del Juzgado de Nava de la Asunción, el vecino Emiliano Sanz Arribas, autor de un robo de maderas, cometido en la casa de Julián Segovia García.

También ha sido puesto á la disposición del Juzgado de Nieva, Melitón Cabrero, por haber cortado y sustraído del Pinar de Gabriel Galán, cinco pinos negrales de unos cuatro metros de longitud.

Los exámenes de sargentos de la Guardia civil y Carabineros para ascender á oficiales se verificarán muy pronto, pues se desea que los sargentos que asciendan pasen la revista de Marzo en su nuevo empleo.

Cátedras vacantes

Se encuentra vacante en la Escuela Superior de Artes é Industrias y Bellas Artes de Barcelona, una Cátedra de Dibujo artístico, la que se halla dotada con el sueldo anual de 3.000 pesetas,

También lo está la de profesor auxiliar de la sección artística de la Escuela Superior de Artes é Industrias de Madrid, dotada con la gratificación anual de 2.000 pesetas.

Las solicitudes que deben ser dirigidas al ministerio de Instrucción pública, se admiten durante el término de sesenta días.

Otro éxito

Como padre de la niña Pura González Garrido, tengo gusto en hacer público que mi hija ha sido radicalmente curada de una desviación de huesos de la espalda y que dicha curación se ha conseguido gracias á haber acudido á la consulta del Médico especialista Director del Gabinete Mecanoterápico de Madrid, (Preciados 34 y 36), á cargo de D. Tomás Serua, al cual doy mil veces las gracias por el acierto y cariño con que la ha tratado.

ANGEL GONZÁLEZ GARCÍA

Palencia, 3 Enero 1907. Mayor principal, 94.

Advertimos que el Director Técnico del Gabinete Mecanoterápico estará en Segovia, Hotel Burgalesa, el 13 y 14, del actual y recibirá de 11 á 6 á cuantos deseen visitarle.

Se ha descubierto que los confetti son grandes propagadores de la gripe.

Si ya abundaba en Segovia tan molesta dolencia ¿qué no ocurrirá después del consumo de aquellos papeletos que se ha hecho en los pasados días?

La Compañía de ferrocarriles del Norte, ha dispuesto no admitir expediciones en gran velocidad de paquetes postales para Inglaterra, cuyo peso no exceda de tres kilos.

Para los demás puntos, continúan admitiéndose hasta cinco kilos.

Casa de Socorro

Heridos curados en este establecimiento:

El lunes, el niño de 9 años de edad, Martín de Martín, de una herida con tusa de forma triangular, con desgarramiento en la región palmar de la mano derecha.

Ayer á las once, Fernando Casado, de una distensión de ligamentos en el dedo pulgar de la mano izquierda.

Ignacio Mardomingo, natural de Madrid, transeunte, de una quemadura de tercer grado en la región cubital del antebrazo derecho y otra de segundo grado en la región dorsal de la misma mano.

Obras nuevas

LUIS COSTA, «La pena de muerte». Ensayo jurídico acerca de tema tan trascendental y de palpante actualidad. Un tomo en 4.º, de 224 páginas; 2,50 pesetas.

VICENTE BALBÁS, «Curso de francés». En 133 lecciones y 575 ejercicios. Dos tomos en 4.º; 8 id.

Los envíos fuera de la capital aumentan 0,35 pesetas, para el franqueo y certificado.

De venta, exclusivamente en la Imprenta y Librería de Antonio San Martín.—Juan Bravo, 44 y 46.

Vacantes

Lo está la plaza de Veterinario del Ayuntamiento de Santibáñez de Ayllón y de sus anejos Grado, Noviales y mitad de Negredo, dotada con el sueldo anual de 100 fanegas de trigo y centeno.

También se encuentra vacante la plaza de farmacéutico del pueblo de Navafría, dotada con 100 pesetas anuales.

Las solicitudes en término de 10 y 15 días respectivamente.

Juzgado municipal Registro civil

Hoy se ha inscrito en este Juzgado el nacimiento de Eugenio de la Fuente Casado, y las defunciones de María Dionisia Arranz Gonzalo, de 22 meses, y Gregorio González de Andrés, de 50 años, soltero.

Cura el estómago é intestinos de Elixir Vida Estomacal del Dr. Sacristán.

De venta en todas las farmacias.

Mercados

SEGOVIA

El precio del grano en paneras, es el siguiente: Trigo, á 40 reales fanega de 94 libras.

Cebada, de 22 á 22 id. id. Centeno de 26 á 27 id. id. Algarrobas á 29 id. id.

PENAFIEL

Los precios que han regido en este mercado han sido los siguientes:

Trigo á 40 y 40'50 reales fanega de 94 libras.

Centeno, á 24 reales.

Cebada, precio de venta en los Almacenes del Puente, á 20 reales.

AREVALO

Los precios que han regido en este mercado son los siguientes:

Se cotizó el trigo á 40'50 reales las 94 libras castellanas.

Centeno, 25 id.

Cebada, 20 id.

Algarrobas, 26 á 27 id.

Calculase la entrada de trigo en 1200 fanegas.

Tendencias del mercado sostenida. Temporal hielo.

BARCELONA

Se vendió trigo de Salamanca á 40 reales. Mercado desanimado.

Han llegado 31 vagones de trigos.

RIOSECO

Precios que han regido en este mercado:

Trigo á 39'00 reales las 94 libras.

Cebada, á 18'50 reales fanega.

Tendencia del mercado sostenida.

Entraron 00 fanegas de trigo.

VALLADOLID

Las entradas de granos verificadas en el día de hoy, han sido las siguientes:

En el Canal 300 fanegas de trigo que se cotiza á 41'00 reales las 94 libras.

Almacenes del Arco—Han entrado 200 fanegas de trigo, que se pagaron á 41'00 reales las 94 libras.

Entraron 100 fanegas de centeno que se pagaron á 25'50 reales las 90 libras.

Tendencia del mercado firme.

MEDINA DEL CAMPO

Los precios que han regido en este mercado han sido los siguientes:

Han entrado 200 fanegas de trigo vendiéndose á 40'25 reales las 94 libras.

No más hernias (Quebraduras) ni deformidades de huesos

Advertimos á los herniados y deformes de huesos, que llegará á Segovia el Director técnico y reputado Ortopédico del GRAN GABINETE MECANOTERÁPICO DE MADRID, PRECIADOS, 34 y 36, y recibirá de once á seis, en el Hotel Burgalesa, los días 13 y 14 á los que quieran encargarle alguno de nuestros acreditados aparatos modernos, que con tanto éxito viene aplicando esta casa hace años para tratamiento ó curación completa de las hernias y deformaciones del pecho, espalda, piernas, etc., etc.

Multitud de cartas de clientes agradecidos y curados con nuestros aparatos especiales, y sobre todo con nuestro «Reductor Contensivo curativo de las hernias», atestiguan el éxito alcanzado por este Gabinete en ocho años de existencia.

Visita Ortopédica en Segovia los días 13 y 14 en el Hotel Burgalesa.

Se advierte al público NO CONFUNDAN ESTA CASA con otras que se anuncian en los mismos Hoteles de provincias, pues esta consulta que hace ocho años viene dándose mensualmente, nada tiene que ver con otras dadas por ortopédicos que no son del GRAN GABINETE MECANOTERÁPICO DE MADRID, PRECIADOS, 34 y 36.

Alcance de Madrid (Por teléfono) 5 tarde

Capilla pública

Con la solemnidad acostumbrada ha habido esta mañana en Palacio capilla pública.

Al acto han asistido los Reyes y toda la Real familia, habiéndoseles impuesto la ceniza por el obispo de Sión, que oficiaba.

La concurrencia selecta y numerosísima.

Justo premio

Salvando las dificultades que habían surgido, ha nombrado el ministro de Fomento peón caminero al obrero Perfecto García,

quien con gran arrojo descendió á la Sima de Cifuentes y extrajo el cadáver del ermitaño asesinado.

Proyectos laudables

La Junta del Canal de Isabel II, está convocada á reunión para el próximo lunes.

En esta reunión se tomarán importantes acuerdos entre los que figuran la higienización de las aguas potables del Canal, la construcción de grandes depósitos y la adopción, por vía de ensayo, de algunos sistemas modernos de aprovisionamiento de agua en excelentes condiciones.

Motín en Alcoy

Desde Alcoy han telegrafiado, dando cuenta de haberse producido un gran alboroto.

Un numeroso grupo de gente del pueblo, se situó frente al edificio de la Asociación católica, apedreándolo terriblemente.

Como los alborotadores no cedían en su empeño y los destrozos iban siendo de importancia, la policía acudió, teniendo que retirarse en vista de que no solo era desatendida, sino que también se la agredía.

Avisada la benemérita, esta acudió al sitio del tumulto, consiguiendo apaciguar los ánimos y detener á seis individuos de los principales alborotadores.

El tiempo

Continúa el tiempo muy despacible, nevando algunos ratos, por cuya causa la tradicional romería del Canal se ha visto sumamente desanimada.

En las calles, en cambio, se nota alguna mayor animación que los días anteriores, y se han visto varias máscaras caprichosas.

BOLSA

COTIZACIÓN DE HOY

Interior..... 82'45 Amortizable á 5 por 100... 100'60 Acciones del Banco..... 435'50 Acciones de Tabacos..... 391,50

CAMBIOS

París á la vista..... 00'00 Londres á la vista..... 27'48

G. Cano.

ABONOS MINERALES

Se vende nitrato de sosa, muy económico, en pedidos de 3.000 kilos en adelante.

Se sirve todo encargo que vaya por el ferrocarril.

Antonio Escorial.—Segovia.

Ama de cría

Soltera, de 22 años de edad, leche de ocho días.

Se ofrece para criar en casa de los padres de la criatura.

Se informará en la Administración de este periódico.

VINO Y JARABE DE DUSART. El Lacto-Fosfato de cal contenido en el Vino y Jarabe de DUSART es un reparador de los más energéticos. Afianza y endereza los huesos de los niños débiles, evita el torcimiento de las piernas, devuelve el vigor y la actividad á los adolescentes decaídos y linfáticos, y á los que están privados de apetito, gracias por un crecimiento muy rápido ó los estudios. Las mujeres embarazadas que recurren al Vino ó Jarabe de DUSART mejoran su estado sin fatiga alguna, sin vómitos y dan á luz criaturas robustas. El Lacto-Fosfato de cal dado á las nodrizas enriquece su leche, preserva á los niños de la Diarrea verde y de las enfermedades de desarrollo. Por su benéfica influencia la dentición se efectúa sin cansancio ni convulsiones. PARIS, 8, rue V... y en todas las Farmacias.

Carbonería de JUAN ALVAREZ

Cuatro Calles SEGOVIA.

El dueño de este nuevo establecimiento ofrece al público toda clase de carbones, sirviendo á domicilio cuantos encargos le hagan, con prontitud, garantizando el peso y calidad de los mismos.

Policlínica

Desde 1.º de Febrero se establece una policlínica en la calle de los Desamparados, 20.

Se tratarán en ella toda clase de enfermedades por los médicos especialistas D. Julián Grimau y don Mariano Romero y con especialidad y por procedimientos originales las enfermedades de la matriz, de los niños, secretas y vías urinarias.

HORAS DE CONSULTA:

De 2 á 3 1/2 tarde, secretas y vías urinarias.

De 3 1/2 á 5 1/2, niños y matriz.

A LAS SEÑORITAS

Los bonitos y elegantes peinados que lucieron en los pasados bailes muchas señoritas, los peina la acreditada peinadora Julia Ortega, que vive en la calle de San Francisco, número 40, donde ofrece sus servicios.

Se vende

un potro de tres años y tres dedos, entero, pelo alazán.

Para informes, Reoyo, 4 ó en Villacastin, Modesto Bravo.

Estando conformes nuestras referencias con la siguiente noticia que publica el ABC de Madrid, la reproducimos por su importancia:

«En el Gabinete de Consultas y Operaciones Quirúrgicas de Madrid, San Bernardo, 18, duplicado, dirigido por el reputado especialista de garganta, nariz y oídos, don Alfredo Gallego, los nuevos procedimientos de curación por él empleados, producen siempre buenos resultados por estar basados en los últimos adelantos científicos. La sordera, tisis, laringe y lupus consideradas generalmente incurables, no lo son para este especialista, el que ha conseguido dedicándose 33 años al estudio de ellas, dominarlas por completo. La facilidad que tiene en la extirpación de tumores de garganta, nariz y oídos y seguridad de buen éxito es tal, que en esta clase de operaciones, hay muy pocos que le igualen y ninguno que le aventaje. Está probado que en el ozena (fúidez de aliento) causa frecuente de divorcio y de verse privados de trato social los que la sufren, por temer á la repugnancia que causan, su método curativo es el único que la hace desaparecer por completo. Cuantos enfermos se han sometido al mismo se han curado. Lo hemos comprobado. Patente, primera clase, 138.»

# SECCION DE ANUNCIOS

## La Unión y El Fénix Español

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS



Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

42 años de existencia

Seguros sobre la vida-Seguros contra incendios  
Subdirectores en Segovia, Sres. Pasagali y Compañía.  
Plaza Mayor, número 41, planta baja.

### EMPLASTOS POROSOS de Allcock

Remedio universal para el dolor de caderas (tan frecuente entre las mujeres). Proporcionan alivio instantáneo. Donde quiera que se sienta dolor aplíquese un emplastro.

DIRECCIONES PARA SU USO.



Para dolores en la región de los Riñones ó para la Debilidad en las Caderas, el emplastro deberá aplicarse como se ve arriba. Donde haya dolor póngase un emplastro de Allcock.

Para Reumatismo ó Dolor de Espalda, Codos, y otras partes ó para Torceduras, Contusiones, Entumecimiento y Pies Doloridos, etc., el emplastro deberá cortarse del tamaño y forma requeridas aplicándolo según se demuestra.

Para el Mal de Garganta, Tos, Bronquitis, para Dolores de Cabeza, Debilidad y para las partes sensitivas y doloridas del estómago, aplíquese como queda dicho.

Reumatismo, Resfriados, Tos, Dolor de Pecho, Debilidad de Caderas, Lumbago, Ciática, etc., etc.

TENGA PRESENTE—Que los Emplastos de Allcock, se han vendido 4 millones durante más de 58 años. Como todas las cosas buenas, han sido imitados; pero solamente en apariencia. Se garantiza que no contienen Belladona, Opio, ni veneno de ninguna especie.

Insista en obtener el de **Allcock**

### Píldoras de Brandreth

Puramente Vegetales. Siempre Eficaces.

Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema. DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO. Agentes en España—J. URIACH & CA., Barcelona.

### EMULSION NADAL

Única con 80 por 100 aceite hígado bacalao Noruega 1.º glicerofosfatos é hipofosfitos cal, sosa y glicerina.

ES LA MEJOR Y MÁS AGRADABLE Analizada por Dres. Bonot de la Universidad de Madrid, y Codina Lánguila de Barcelona; con aprobación y dictamen de los Colegios de Médicos y de Farmacéuticos de Barcelona y de eminentes Doctores.

Es crema fluida, blanquísima, inalterable, alimento, golosina; medicamento tónico estimulante del desarrollo físico, crecimiento huesos, salida dientes. Eficaz para niños y personas débiles, embarazo y lactancia; enfermedades consuntivas, convalescencias, diabetes, reuma, dolores, nervios, tos, bronquitis, tisis, escrófulas, linfatismo, raquitismo etc.

MEDALLA DE PLATA, Exposición Atenas 1903. Venta: Farmacias y droguerías.

### Emplastos Perforados Americanos de Feltro rojo ó sea bayeta encarnada del Doctor WINTER



Los EEMPLASTOS perforados americanos de feltro rojo del doctor Winter, infunden una saludable corriente eléctrica por todo el sistema, é instantáneamente mitigan los dolores, tranquilizan los nervios, fortalecen los órganos digestivos debilitados y devuelven á los enfermos la salud.

Curan reumatismo, resfriados, dolor de riñones, dolor de espalda, dolor de pulmones, lumbago, ciática, contusiones, etc., etc.

Estos EEMPLASTOS son especialmente útiles para for aalecer los delicados músculos dorsales de las señoras, en sus períodos mensuales.

Los emplastos de feltro rojo, del Dr. Winter, son los únicos verdaderos y eficaces. Cuidado con las imitaciones. Exíjase siempre la marca del Dr. Winter. Cura como por encanto. Boticas y Droguerías.

### Gran Zapatería DE PEDRO ARAGONESES

Juan Bravo, 58.—Segovia

El dueño de este antiguo y acreditado establecimiento, pone en conocimiento de su numerosa clientela y del público en general, que ha recibido un inmenso surtido en botas y brodoques, terneras engrasadas, para caballeros y jóvenes.

Botas y brodoques de abrigo, para señoras y niños, de todas las clases y formas.

Gran surtido en chancos de gome, para caballeros, señoras y niños, con especialidad del llamado tacón vuelto ó reforzado, procedentes de las mejores fábricas y á precios baratísimos.

Calzado de todas clases y formas, imposible de enumerar

¡No confundirse! Juan Bravo, 58.—Segovia

### ALFACEME

## ESTOMACALINA

El más radical de los preparados existentes para combatir y curar todas las afecciones del Estómago ó Intestino.

Unico. Ensayado en la mayoría de los Hospitales de España y recomendado por los clínicos más eminentes. Después de usar los demás preparados tomar la Estomacalina, Alfageme y notareis alivio á la primera dosis. En las principales farmacias y en la del autor, **Cond. de Romanones, 8 y 10, Madrid.**—Precio, 4 pesetas.

## JARABE DE RÁBANO YODADO

de GRIMAULT Y C<sup>ía</sup>

Recetado por los médicos en lugar del jarabe antiescorbútico y del aceite de hígado de bacalao, para combatir el linfatismo, el usagre, las erupciones de la piel en los niños pálidos, enclenques y delicados, para resolver las glándulas del cuello y reanimar el apetito.

8, rue Vivienne, PARIS, y en todas las Farmacias.

1907

### AGENDAS BAILLY - BAILLIERE É HIJOS

1907

MEMORANDUM 2,50 Pts sin secante, 3, Pts con secante.	BUFETE CUATRO EDICIONES ECONOMICAS 1-1,50-2 y 3 Pts CUATRO EDICIONES COMPLETAS 2-2,50-3 y 4 Pts	CULINARIA 2, Pts	MÉDICA 2,50, Pts
--	---	---------------------	---------------------

### VINO DE PEPTONA de CHAPOTEAUT

EFICACIA Y ACCION RAPIDA

Contiene la carne de vaca digerida por la pepsina. Se recomienda en las enfermedades del estómago, las digestiones penibles y la insuficiencia de alimentación. Con él se nutre á los Anémicos, los Convalescentes, los Tríficos, los Ancianos y á toda persona desgastada, á la que repugnan los alimentos ó no puede soportarlos.

PARIS, 8, rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

La pureza de la PEPTONA CHAPOTEAUT la ha hecho adoptar por el Instituto PASTEUR

Sombrerería y Zapatería DE CLAUDIO MOREN Plaza del Corpus, 10

Grandes surtidos en sombreros y gorras de todas clases y precios EFECTOS PARA MILITARES Completo surtido en las diferentes clases de calzado, de lo más superior hasta lo más corriente y económico.

Todo á precios muy convenientes

### REGENERADOR DE LA SANGRE HIERRO DE LERAS

Este ferruginoso es el único que actúa en su composición los elementos de los huesos y de la sangre, es sumamente eficaz contra la Anemia, el Empobrecimiento de la Sangre, los Colores pálidos, Flujos blancos é irregularidad de la menstruación. Se soporta siempre bien, por lo que se receta con frecuencia á las damas que reciben casadas y niños delicados.

PARIS, 8, rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

### APIOLINA CHAPOTEAUT SALUD DE LAS SENORAS

(NO CONFUNDIRLA CON EL APIOL)

Es el más enérgico de los emenagogos que se conocen y el preferido por el cuerpo médico. Regulariza el flujo mensual, corta los retrasos y supresiones así como los dolores é cólicos que suelen coincidir con las épocas, y comprometen á menudo la salud de las Señoras.

PARIS, 8, rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

### MORRHUOL CHAPOTEAUT

Representa los Principios activos del Aceite de Hígado de Bacalao despojado de su materia grasa é indigesta. Ofrece á las madres de familia el medio de hacer tomar á sus hijos ese medicamento sin repugnancia. El MORRHUOL se administra en forma de pequeñas cápsulas redondas que equivalen á Cinco gramos de Aceite cada una. Las experiencias efectuadas en los Hospitales de París han probado que el MORRHUOL fortifica con rapidez á los niños enclenques, linfáticos y que se resisten con frecuencia.

PARIS, 8, rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

### JARABE FENICADO DE VIAL

combate los microbios ó gérmenes de las enfermedades del pecho, es de eficacia segura en las Tosas, Resfriados, Catarros, Bronquitis, Grippe, Resaca, Influenza.

PARIS, 8, rue Vivienne, y en todas las Farmacias.